

PRAGUE

L'ESSENTIEL

Merci à ma petite sœur Alphée et à Mila d'être mes bonnes étoiles, merci à Thomas et Jana pour leur accueil chaleureux et leurs conseils avisés, merci à Claude pour la pata, Noak pour les photos, Corine pour la relecture et enfin chapeau bas à mes intrépides éditrices, Florie et Lucille.

Merci à Jana Zielinski, Roman Paulus, Fabrice Martin-Plichta et Jaroslav Kyzlink pour leur temps et leur gentillesse, et à l'office du tourisme de Prague pour son aide précieuse.

Relecture : Zibeline & Co
Cartographie © Alexandre Verhille {Cartographik.com}
Photo de couverture et portrait © Noak / Le Bar Floréal
Achévé d'imprimer en mai 2013 en UE par Volum Editions
ISBN : 979-10-90163-24-9
Dépôt légal : mai 2013
© 2013 Editions Nomades / 5, avenue Victor Hugo / 92170 Vanves

MARGOT CARRAU

PRAGUE L'ESSENTIEL

GUIDE CAPITAL(ES)

editions
nomades

Sommaire

Introduction	6
Culture	8
Monuments historiques	10
Château de Prague	18
Musées	26
Spectacles	34
(3 questions à...) Jaroslav Kyzlink, chef d'orchestre de l'opéra	42
Boutiques	44
Shopping	46
Bijoux et cristal de Bohème	54
Adresses gourmandes	62
Mode	70
(3 questions à...) Jana Zielinski, fondatrice de la galerie Křehký	76
Sorties	78
Restaurants	80
Bars	88
Brasseries	96
Clubs	104
(3 questions à...) Roman Paulus, chef du restaurant l'Alcron	110
Loisirs	112
Promenades & jardins	114
Entre amis	124
En famille	132
(3 questions à...) Fabrice Martin-Plichta, correspondant	140

Et vous, quel Pragois êtes-vous ?	142
Le Pragois cuistot	144
L'enfant pragois	146
Le Pragois mélomane	148
Le Pragois gay	150
Le Pragois supporter	152
Le Pragois chineur	154
Cahier pratique	156
Index alphabétique	158
Crédits	160



Laissez-vous guider...

Obsédante et inquiétante dans les romans de Kafka, charmeuse et mystérieuse dans les tableaux voluptueux de Mucha, la belle fascine et inspire chaque visiteur. Ses pierres lourdes d'histoire et de légendes traversent les siècles, hantées par ses rois, ses saints, ses martyrs. Ses monuments baroques résonnent d'oratorios ou d'opéras et la bière coule à flots dans ses caves voûtées et enfumées.

Elle sait aussi bouleverser les codes, avant-gardiste avec son théâtre noir, son mouvement cubiste, ses jeunes artistes à vif. Elle s'épanouit, libérée de son carcan, un quart de siècle après la Révolution de Velours. Elle se laisse parcourir par les touristes, sent la cannelle et le vin chaud. Romantique au printemps, dorée à l'automne, féérique sous la neige. Ensorceleuse princesse slave aux mille et un clochers... Voici Prague.



Le Pragois en mode arty

Ville d'artistes et de libres penseurs, où se sont succédé à travers les âges de célèbres écrivains, musiciens, astronomes et autres peintres, Prague est une capitale culturelle incontournable. Partez sur les traces de Mucha ou Kafka, appréciez *Simon Boccanegra* de Verdi à l'Opéra national, révisez vos classiques au Palais Veletržni, revivez les heures sombres du pays au musée du communisme, laissez-vous surprendre par les illusions du Laterna Magika, découvrez le cinéma tchèque... Arpentez la ville et ses trésors : traversez le pont Charles, remontez la place Venceslas jusqu'au Musée national, explorez l'une des maisons de poupées de la Ruelle d'Or, admirez le soleil de Prague à Notre-Dame de Lorette, « regardez » sonner l'horloge astronomique et écoutez chanter la fontaine du jardin de la reine. Enfin, goûtez l'âme riche et multiple de cette ville intarissable.

(3 questions à...)

JAROSLAV KYZLINK,
CHEF D'ORCHESTRE DE L'OPÉRA DE PRAGUE

Prague est connue pour son Opéra...

Les artistes nommés ici techniciens, danseurs ou compositeurs, sont rigoureusement sélectionnés. Chacun sait qu'il faut travailler dur. Rien n'est laissé au hasard : nous avons des siècles de prestige derrière nous et une image de marque à conserver!

À Prague, qu'est-ce qui fait la différence en musique?

La variété et la profusion de la programmation. Nous avons trois salles : l'Opéra national, le vieux théâtre allemand et le théâtre d'État. Soit en tout plus de 400 représentations par an!



Quels temps forts pour la saison 2013/2014?

C'est le bicentenaire de la naissance de deux géants de l'opéra du XIX^e siècle : Verdi et Wagner. Nous jouerons une série d'œuvres de Verdi, dont *Don Carlo*. Suivra *Simon Boccanegra*, en octobre 2013. Puis, en janvier 2014, nous accueillerons *Don Kauzer* de Wagner, avec un chœur de plus de cent artistes!

Les coups de cœur CULTURE de Jaroslav Kyzlink

Rudolfinum

« Au bord de la Vltava, un auditorium de style néo-Renaissance avec une très bonne acoustique. Pour aller écouter des concerts de musique classique joués par l'orchestre philharmonique de Prague et pour profiter du festival international du Printemps de la musique en mai et juin (voir aussi p. 149). »

Horaires et tarifs selon programmation
Alšovo nábřeží 79/12, Praha 1
Tram : Staroměstská

Divadlo Archa

« Un théâtre qui se revendique avant-gardiste, avec au programme de la danse, des pièces de théâtre et des concerts. J'aime la façon dont de jeunes talents locaux et des artistes de renommée internationale s'alternent sur scène. C'est aussi un endroit agréable pour boire un café et discuter littérature ou cinéma avec ses voisins de table! »

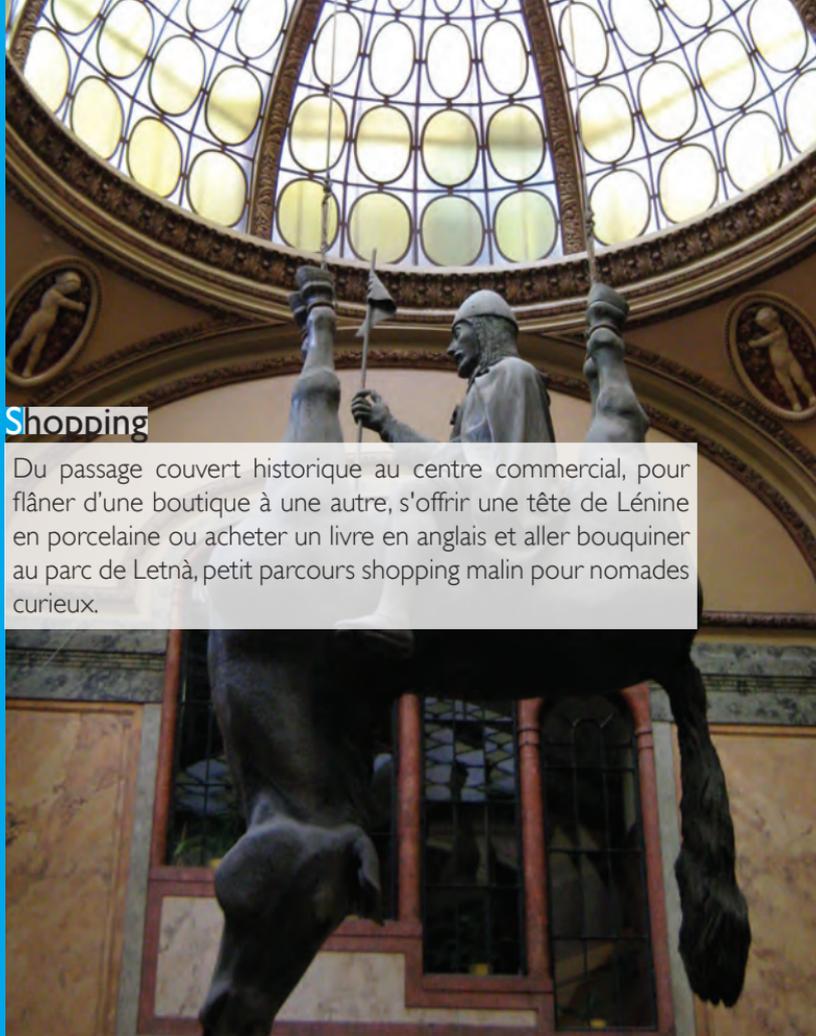
Horaires et tarifs selon programmation
Na Poříčí 26, Praha 1
Tél. 221 716 333
Tram : Bílá labuť
Métro : Náměstí Republiky
www.archatheatre.cz



Photo : Nový Smíchov

Le Pragois se fait plaisir

Prague est plus célèbre pour ses musées que pour ses boutiques... Mais les accros du shopping y trouveront tout de même leur bonheur! Vu le patrimoine historique et architectural de la ville, faire les magasins reste assez culturel. On aime le charme désuet des passages couverts et de certaines vieilles boutiques. On craque pour les parures en grenat, les créations loufoques et les griffes de caractère des stylistes tchèques. On se régale avec les produits frais des marchés, les vendeurs ambulants de vin chaud ou de pâtisseries à la cannelle et les spécialités traditionnelles des épicerie fines et boulangeries. Côté souvenirs et cadeaux, pas de matriochkas mais plutôt une peluche Krtek, des marionnettes faites main et des jouets en bois pour les enfants, des cosmétiques à la bière, des bijoux fantaisie en cristal de bohème, des affiches de Mucha, une bouteille de slivovice ou des *lázeňské oplatky* (gaufres locales) pour les gourmands!



Shopping

Du passage couvert historique au centre commercial, pour flâner d'une boutique à une autre, s'offrir une tête de Lénine en porcelaine ou acheter un livre en anglais et aller bouquiner au parc de Letná, petit parcours shopping malin pour nomades curieux.

Les incontournables

Passage Lucerna

LE + HISTORIQUE

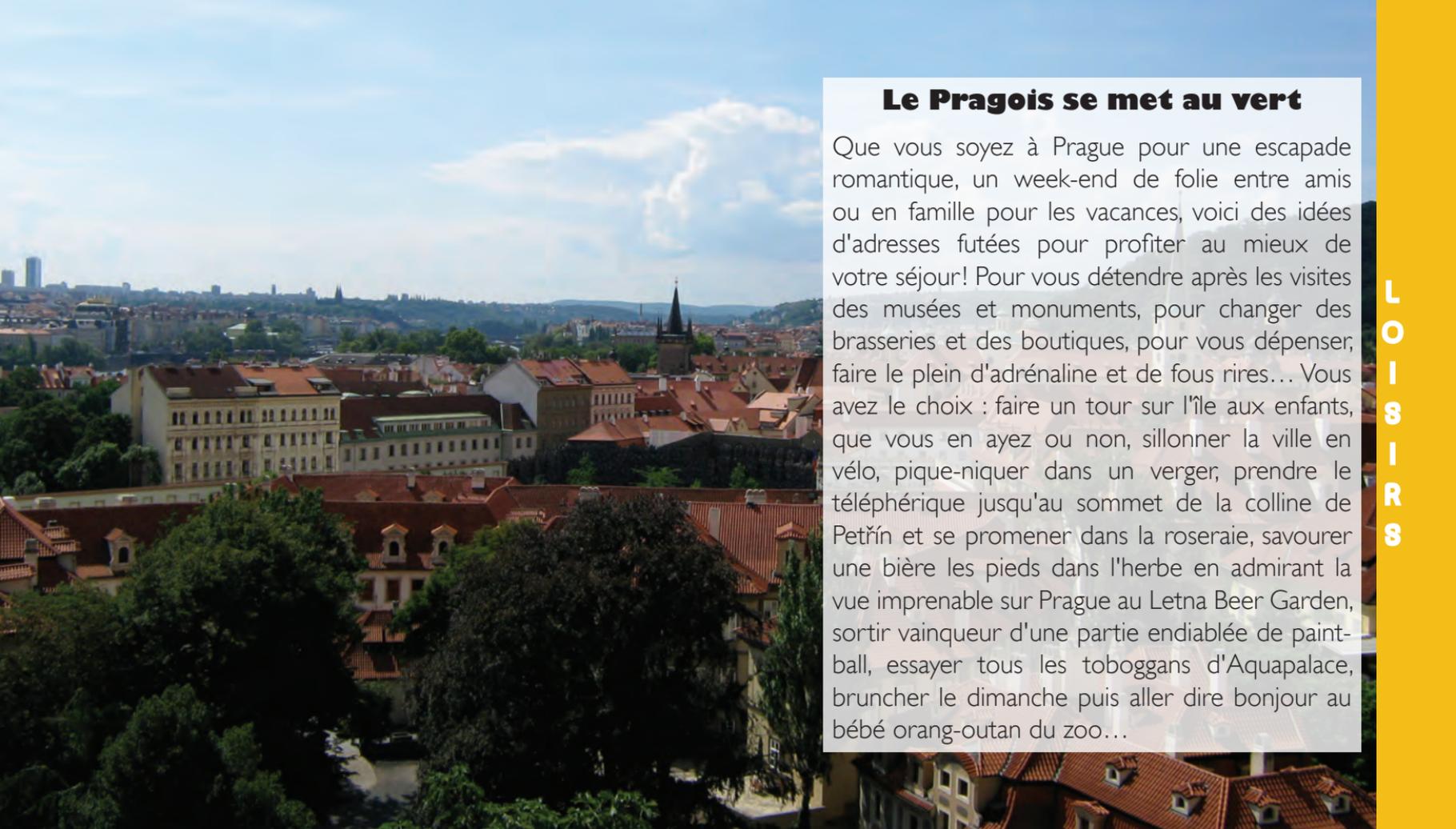
Chef-d'œuvre d'art nouveau, le passage Lucerna, édifié en 1920, relie les rues Štěpánská et Vodičkova. C'est le grand-père de l'ancien président Václav Havel qui dessina les plans de cette célèbre galerie, n'hésitant pas à utiliser le métal et le verre pour construire des bâtiments en rupture avec la tradition. Vous y trouverez les magnifiques théâtre et cinéma Lucerna, des petites boutiques uniques et créatives, parfaites pour ramener des cadeaux originaux, mais aussi du vin morave, des pièces en cristal de bohème design et, bien sûr, des glaciers ou cafés pour faire une pause entre deux magasins. Outre le shopping, vous flânerez ici pour admirer le sol en damier de marbre, les vitraux délicats et la parodie « renversante » de la statue du saint-roi Venceslas sur son cheval, réalisée en 1999 par le sculpteur tchèque David Černý... un indice pour la débusquer : regardez en l'air!

Vodičkova 36, Praha I
Tél. 224 224 537
Tram : Václavské náměstí
www.lucerna.cz



Le Pragois after work

Prague *by night*, mystérieuse et animée, vous réserve des surprises et de bons moments... Laissez-vous guider dans le labyrinthe des ruelles du centre historique, à travers le quartier méconnu de la nouvelle ville, le long de la place Venceslas et sur les rives de la Vltava. Découvrez la cuisine tchèque dans un authentique restaurant traditionnel, à deux pas de l'horloge astronomique, dînez aux chandelles dans un cadre enchanteur et diabolique, écoutez un concert de jazz dans une cave où joua Bill Clinton, faites la tournée des brasseries joyeuses et enfumées entre amis pour déguster les meilleures bières ou, enfin, enflammez le *dancefloor* toute la nuit après quelques shots de vodka à l'Ice bar du Karlovy Lázně.



Le Pragois se met au vert

Que vous soyez à Prague pour une escapade romantique, un week-end de folie entre amis ou en famille pour les vacances, voici des idées d'adresses futées pour profiter au mieux de votre séjour! Pour vous détendre après les visites des musées et monuments, pour changer des brasseries et des boutiques, pour vous dépenser, faire le plein d'adrénaline et de fous rires... Vous avez le choix : faire un tour sur l'île aux enfants, que vous en ayez ou non, sillonner la ville en vélo, pique-niquer dans un verger, prendre le téléphérique jusqu'au sommet de la colline de Petřín et se promener dans la roseraie, savourer une bière les pieds dans l'herbe en admirant la vue imprenable sur Prague au Letna Beer Garden, sortir vainqueur d'une partie endiablée de paintball, essayer tous les toboggans d'Aquapalace, bruncher le dimanche puis aller dire bonjour au bébé orang-outan du zoo...



Promenades & jardins

Envie d'une petite bulle de tranquillité ou d'un grand parc où les enfants pourront se défouler? Faire de la luge en hiver et des pique-niques en été? Bienvenue à Prague version nature : par ici les promenades en forêt, les collines, les fleurs, les fontaines, les sculptures, les orangeries, les allées de gravier; les cabanes en bois, les bancs publics, etc. Vous allez voir la vie en vert!

Les incontournables

Colline de Petřín

LE + ROSERAIE

Petit paradis vert, c'est bien sûr au printemps que la romantique colline de Petřín est la plus agréable à découvrir. Après l'agréable montée en funiculaire, qui ne vous coûtera qu'un simple ticket de transport, allez saluer la « petite sœur de la tour Eiffel », autrement dit la tour de Petřín, construite en 1891, de soixante mètres de haut. Grimpez l'escalier à double révolution pour découvrir la vue panoramique sur la ville dorée. Comptez les clochers et, par beau temps, vous pourrez même admirer le Massif central tchèque et les Monts des Géants. Perdez-vous ensuite, avec ou sans enfants, dans le labyrinthe des glaces en profitant des miroirs déformants, juste avant la sortie. En été, vous apprécierez de savourer une bière fraîche en terrasse. Comme les Pragois, profitez du parc : promenade en amoureux, frisbee entre amis ou pique-nique en famille... Enfin, l'immense roseraie, plantée dans les années 1930, et les jardins de fleurs sont un enchantement de parfums et de couleurs.

Funiculaire toutes les 20 minutes 9 h-23 h

Observatoire dès 10 h

Horaires variables selon les saisons

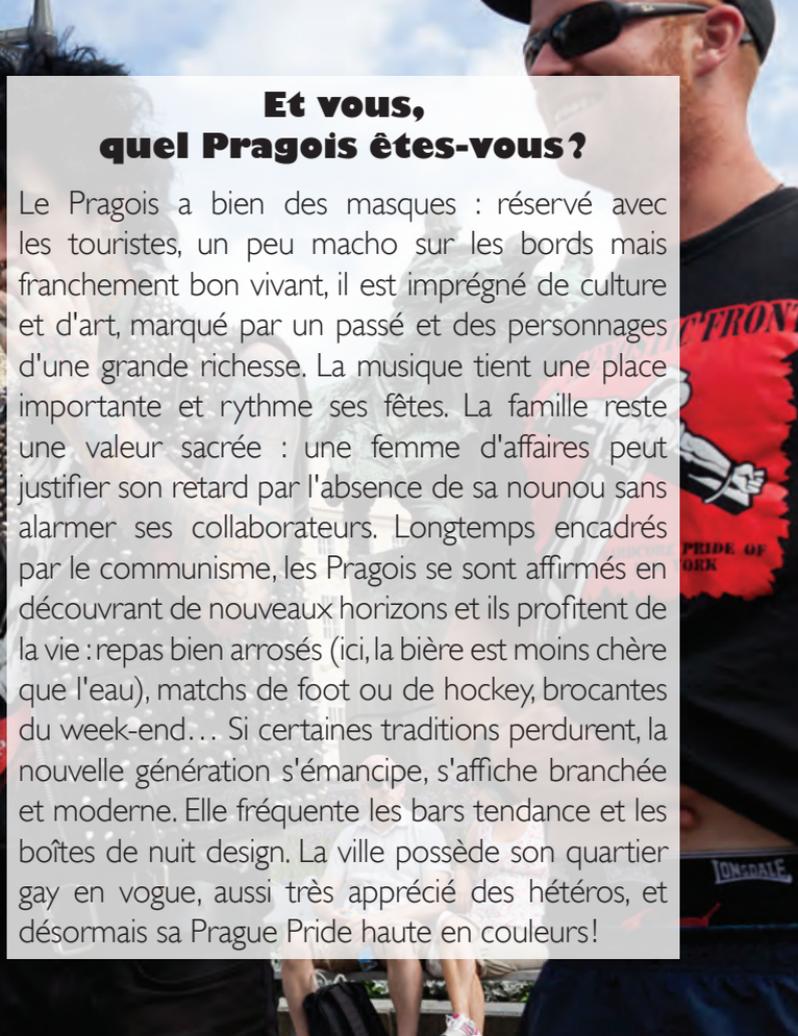
Petřínské sady, Praha I

Métro : Malostranská



Et vous, quel Pragois êtes-vous ?

Le Pragois a bien des masques : réservé avec les touristes, un peu macho sur les bords mais franchement bon vivant, il est imprégné de culture et d'art, marqué par un passé et des personnages d'une grande richesse. La musique tient une place importante et rythme ses fêtes. La famille reste une valeur sacrée : une femme d'affaires peut justifier son retard par l'absence de sa nounou sans alarmer ses collaborateurs. Longtemps encadrés par le communisme, les Pragois se sont affirmés en découvrant de nouveaux horizons et ils profitent de la vie : repas bien arrosés (ici, la bière est moins chère que l'eau), matchs de foot ou de hockey, brocantes du week-end... Si certaines traditions perdurent, la nouvelle génération s'émancipe, s'affiche branchée et moderne. Elle fréquente les bars tendance et les boîtes de nuit design. La ville possède son quartier gay en vogue, aussi très apprécié des hétéros, et désormais sa Prague Pride haute en couleurs!



Le Pragois cuistot

Après le métro-boulot-dodo, vive le *vepo-knedlo-ze!* Une formule inventée par les Tchèques pour caricaturer leur cuisine et qui se traduit par « porc-knedliky-chou ». Tranches de quenelles, hybride de pain et de gnocchi, les *knedliky* sont servis en accompagnement dans tous les restaurants traditionnels et les Pragois en raffolent. C'est un incontournable du livre de recettes du Pragois cuistot, avec la fameuse carpe de Noël ou les biscuits traditionnels de Pâques.



Prodejna U Salvátora

SON LIEU FÉTICHE

L'adresse secrète et infallible des Pragois gourmands pour parfumer leurs plats... Dans un décor à l'ancienne, la patronne des lieux (un peu bourrue) propose plus de 200 variétés d'épices, la plus utilisée étant la *majoránka zahradní*, autrement dit la marjolaine. Si vous ne comprenez pas les étiquettes en tchèque, fiez-vous à votre odorat!

Lundi-vendredi 10 h-18 h
Náprstkova 2, Praha 1
Tél. 222 221 161 / Tram : Karlovy lázně
www.prodejnausalvatora.cz

Cuisiner des knedliky

SON ACTIVITÉ FAVORITE

Dans un bol, mélangez un sachet de levure sèche de boulanger, une cuillère à café de sucre, 12 cl d'eau tiède. Laissez la levure agir 10 minutes. Ajoutez trois tranches de pain blanc émietté, 1/2 cuillère à café de sel, un œuf, 450 g de farine et 25 cl de lait chaud. Pétrissez et laissez reposer 2 heures à température ambiante. Sur un plan de travail fariné, divisez votre pâte en trois boudins et pochez 15 minutes à l'eau bouillante. Égouttez à l'écumoire et coupez immédiatement chaque boudin en tranches épaisses avec un fil de coton. On peut varier les saveurs : pomme de terre, fruits, chocolat, etc. Bon appétit!
Dobrou chut!

L
E
C
U
I
S
T
O
T